

Gewusst was

Kleinhebeanlage

Der Steinhagener Pumpenhersteller Jung rundete in diesem Jahr auf der ISH mit dem WC-fix 260 V sein Sortiment der kleinen Hebeanlagen ab. Der WC-fix 260 V wurde spe-



ziell für den Einsatz in einer Vorwandinstallation konzipiert und eignet sich zum Anschluss eines wandhängenden WCs mit einem 9-Liter-Spülkasten. Zusätzlich können eine Dusche, ein Waschtisch und ein Bidet über die Kleinhebeanlage entwässert werden. Dabei sind Transportwege bis zu 56 Meter (bei einer Druckleitung von 36 mm lichter Weite) und eine Förderhöhe von 4 Meter möglich. Ein integrierter Alarmgeber meldet Störungen so rechtzeitig, dass Schäden an der Pumpe vermieden werden.

*Jung Pumpen GmbH & Co.
Industriestr. 4-6
33803 Steinhagen
Telefon (0 52 04) 1 70
Telefax (0 52 04) 8 03 68
www.jung-pumpen.de*

Fettabscheider aus Polyethylen

Mit den neuen Fettabscheidern aus PE-HD der Klasse D zum Erdeinbau bietet Aco-Passavant eine Fettabscheideranlage an, die Kosten und Handling auf einen Nenner bringt. Denn Dank des Werkstoffes sind die Bauteile so leicht, dass sie von einem Bagger positioniert werden können. Ein Schwerlastkran, wie früher für den Einbau unumgänglich, ist nicht nötig. Dennoch geht die Reduzierung der Masse nicht auf Kosten der Stabilität. Die Behälterwandungen sind mit einem Wabensystem ausgestattet, das eine statische Belastbarkeit von bis zu 40 Tonnen zulässt. In kompakter

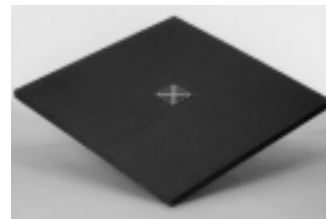


Bauweise befinden sich Schlammfang, Fettabscheider und Probenahmezugriff in einem Gehäuse.

*Aco Passavant Gebäude-
entwässerung GmbH
Ulsterstr. 3
36269 Philippsthal
Telefon (0 66 20) 7 70
Telefax (0 66 20) 77 52*

Dusche aus Poresta

Die Installation von ebenerdigen Duschen wird nicht nur im Bereich der barrierefreien Bäder verlangt. Bislang allerdings, hat der Installateur die-



se elegante Variante nur mit gemischten Gefühlen angeboten. Mehrere Gewerke müssen bei der Herstellung dieser Sanitäreinrichtung an einem Strang ziehen, um die spätere Funktion und vor allem Dichtigkeit zu gewährleisten. Eine Lösung bietet der Hersteller illbruck Sanitärtechnik mit der bodenebenen Dusche Poresta-BF an, die einfach und schnell allein vom Installateur zu installieren ist. Sie ist in den Maßen 900 x 900 mm und 1200 x 1200 mm mit senkrechtem oder waagrechtem Ablauf erhältlich. Sondergrößen werden auf Anfrage gefertigt. Ferner im Angebot ist die verstärkte, mit einem Rollstuhl befahrbare Version.

*illbruck Sanitärtechnik GmbH
Illbruckstraße 1
34537 Bad Wildungen
Telefon (0 56 21) 80 10
Telefax (0 56 21) 80 12 41
www.illbruck.de*